

Customs declaration: – Please enclose in the pouch

[illegible]

INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2024 / 01 / 26

作成地(Place) :Tokyo

ご依頼主 (Sender):

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku)

Vibex Pharmaceutical Official Mall

Time 24 Building

2-4-32 Aom i

Koto-ku

Tokyo

135-0064, JAPAN

郵便物番号 (Mail Item No.): EN298804711JP

送達手段 (Shipped Per) :E M S

支払い条件(Terms of Payment):

備考 (Remarks):

☐有償 (Commercial value)

☒ 無償 (No Commercial value)

☐贈物 (Gift) ☐商品見本 (Sample) ☐その他 (Other)

Invoice No.

お届け先 (Addressee):

Duongti jam

Duongti jam

Room 203, Building 102, 80-2,

Yeongmal-ro, Oga-myeon, Yesan-gun, Chungcheongnam-do

(Oga-myeon,
Hida, Gifu)

Highst Villa)
00495 KOREA

32425, KOREA

TEL 010-4680-2476

FAX 010-4680-2476

[illegible]

F.O.B. JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)



JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 298 804 711 JP

From (Sender) Name & Address Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2024 01 26		損害要償額 総重量 Total gross weight g		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid																																
		To (Addressee) Name & Address Duongtjiam Duongtjiam Room 203, Building 102, 80-2, Yeongmal-ro, Oga-myeon, Yesan-gun, Chungcheongnam-do (Oga-myeon, Highst Villa) Postal Code 32425		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th>HSコード HS tariff number</th> <th>内容品の原産国 Country of origin of goods</th> <th>内容品の個数 Number of items contained</th> <th>正味重量 Net weight</th> <th>内容品の価格 Value</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Health food</td> <td></td> <td>15</td> <td></td> <td>USD35.25</td> </tr> <tr> <td>Health food</td> <td></td> <td>1</td> <td></td> <td>USD1.00</td> </tr> <tr><td> </td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td> </td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td> </td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td> </td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> </tbody> </table>		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	Health food		15		USD35.25	Health food		1		USD1.00																		
HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods					内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value																														
Health food		15		USD35.25																																		
Health food		1		USD1.00																																		
Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX		Country KOREA TEL 010-4680-2476 FAX 010-4680-2476																																				
No commercial value for customs purpose only.		内容品の種類 Contents type ☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample ☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others ☐ 返送品 Returned goods ☐ 書類 Documents		日本円換算合計 (円) Total Value 3625 Yen																																		
						この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces																																
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		ご依頼主控えへの署名は不要です																																		

※ ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	TEL +82-70-8094-1892 FAX	Country KOREA 日付印 Date Stamp
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。 【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。		

Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	お届け先		Duongtjiam Duongtjiam Room 203, Building 102, 80-2, Yeongma1-ro, Oga-myeon, Chungcheongnam-do (Oga-myeon, Hight Villa)					
135-0064	FAX	JAPAN	Postal Code 32425					
TEL +82-70-8094-1892			Country KOREA					
内容品詳細	HSコード	原産国	個数	正味重量	価格	損害賠償額 (円)	郵便料金 (円) 送料金 (円)	
Health food			15		US\$5.25	☐ 贈物 ☐ 商品見本 ☒ 販売品 ☐ その他 ☐ 送出品 ☐ 書類	合計 (円) (Gross Weight)	Y (yen) (Postage)
Health food			1		USD1.00		Y (yen) 総重量	Y (yen) 合計 (円) (Postage)
							Y (yen) 日本円換算額合計 (円)	Y (yen) Date Stamp
					No commercial value for customs purpose only.	3625		


 * E N 2 9 8 8 0 4 7 1 1 J P *

* 内容品は危険物に該当しません。危険物の漏洩のため、開破される場合があることに同意します。

交付局控

10年保存